



EUROPEISKA UNIONEN

EUROPAPARLAMENTET

RÅDET

**Strasbourg den 13 december 2023
(OR. en)**

**2023/0056 (COD)
LEX 2285**

**PE-CONS 58/1/23
REV 1**

**PECHE 417
CODEC 1783**

**EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING OM ÄNDRING AV
FÖRORDNING (EU) 2019/833 OM FASTSTÄLLANDE AV BEVARANDE- OCH
TILLÄMPNINGSFÖRESKRIFTER SOM ÄR TILLÄMPLIGA I REGLERINGSOMRÅDET FÖR
FISKERIORGANISATIONEN FÖR NORDATLANTENS VÄSTRA DEL**

**EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS
FÖRORDNING (EU) 2023/...**

av den 13 december 2023

**om ändring av förordning (EU) 2019/833
om fastställande av bevarande- och tillämpningsföreskrifter som är tillämpliga i
regleringsområdet för Fiskeriorganisationen för Nordatlantens västra del**

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA
FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 43.2,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

efter översändande av utkastet till lagstiftningsakt till de nationella parlamenten,

med beaktande av Europeiska ekonomiska och sociala kommitténs yttrande¹,

i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet², och

¹ EUT C 293, 18.8.2023, s. 144.

² Europaparlamentets ståndpunkt av den 9 november 2023 (ännu inte offentliggjord i EUT) och rådets beslut av den 27 november 2023.

av följande skäl:

- (1) Genom Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2019/833¹ genomfördes i unionsrätten de senaste bevarande- och tillämpningsföreskrifter som är tillämpliga i regleringsområdet för Fiskeriorganisationen för Nordatlantens västra del (Nafo). Den förordningen har senare ändrats genom Europaparlamentets och rådets förordningar (EU) 2021/1231² och (EU) 2022/2037³ för att i unionsrätten genomföra de Nafoföreskrifter som antogs vid Nafos årsmöten 2019, 2020 och 2021.

¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2019/833 av den 20 maj 2019 om fastställande av bevarande- och tillämpningsföreskrifter som är tillämpliga i regleringsområdet för Fiskeriorganisationen för Nordatlantens västra del, om ändring av förordning (EU) 2016/1627 och om upphävande av rådets förordningar (EG) nr 2115/2005 och (EG) nr 1386/2007 (EUT L 141, 28.5.2019, s. 1).

² Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2021/1231 av den 14 juli 2021 om ändring av förordning (EU) 2019/833 om fastställande av bevarande- och tillämpningsföreskrifter som är tillämpliga i regleringsområdet för Fiskeriorganisationen för Nordatlantens västra del (EUT L 274, 30.7.2021, s. 32).

³ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2022/2037 av den 19 oktober 2022 om ändring av förordning (EU) 2019/833 om fastställande av bevarande- och tillämpningsföreskrifter som är tillämpliga i regleringsområdet för Fiskeriorganisationen för Nordatlantens västra del (EUT L 275, 25.10.2022, s.11).

- (2) Vid sitt 44:e årsmöte i september 2022 antog Nafos ett antal rättsligt bindande föreskrifter för bevarande av fiskeresurserna inom dess behörighet när det gäller nya skyldigheter för flaggstaterna i fråga om inlämning av forskningsplaner, fartygskrav för bedrivande av forskningsverksamhet, reglering av provtrådrag vid första inträdet i en sektion under en fiskeresor, justeringar av fredningstider för kungsfiskar i Nafos-sektion 3M, förbud mot landning, omlastning och behållande ombord av håkåring (*Somniosus microcephalus*) samt hänvisning till fartyg som bedriver olagligt, orapporterat och oreglerat fiske (IUU-fiske) och som är upptagna på andra regionala fiskeriförvaltningsorganisationers förteckningar.
- (3) De föreskrifterna riktar sig till Nafos avtalsslutande parter och innehåller också skyldigheter för aktörerna. Nafos bevarande- och tillämpningsföreskrifter trädde i kraft den 1 december 2022 och är bindande för Nafos samtliga avtalsslutande parter. För unionens vidkommande måste de delar som inte redan ingår i unionsrätten genomföras i denna.
- (4) Förordning (EU) 2019/833 bör därför ändras så att dessa nya bevarande- och tillämpningsföreskrifter genomförs i unionsrätten.

- (5) Vissa bestämmelser i bevarande- och tillämpningsföreskrifterna kommer sannolikt att ändras vid Nafos framtida årsmöten efter det att det införts nya bestämmelser om planer för fiskeriforskning. I syfte att snabbt genomföra sådana framtida ändringar av bevarande- och tillämpningsföreskrifterna i unionsrätten, bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt delegeras till kommissionen med avseende på medlemsstaternas skyldigheter i fråga om inlämning av forskningsplaner och med avseende på fartygskrav för bedrivande av forskningsverksamhet. Det är särskilt viktigt att kommissionen genomför lämpliga samråd under sitt förberedande arbete, inklusive på expertnivå, och att dessa samråd genomförs i enlighet med principerna i det interinstitutionella avtalet av den 13 april 2016 om bättre lagstiftning¹. För att säkerställa lika stor delaktighet i förberedelsen av delegerade akter erhåller Europaparlamentet och rådet alla handlingar samtidigt som medlemsstaternas experter, och deras experter bör systematiskt ges tillträde till möten i kommissionens expertgrupper som arbetar med förberedelse av delegerade akter.
- (6) Förordning (EU) 2019/833 bör därför ändras.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

¹ EUT L 123, 12.5.2016, s. 1.

Artikel 1
Ändringar av förordning (EU) 2019/833

Förordning (EU) 2019/833 ska ändras på följande sätt:

1. Artikel 4.2–4.6 ska ersättas med följande:

”2. Flaggmedlemsstaten ska

- a) genom elektronisk överföring i det format som föreskrivs i bilaga II.C till bevarande- och tillämpningsföreskrifterna, som det hänvisas till i punkt 5 i bilagan till denna förordning, och innan forskningen inleds, till kommissionen anmäla alla forskningsfartyg som har rätt att föra dess flagg och som den har gett tillstånd att bedriva forskningsverksamhet i regleringsområdet,
- b) tillhandahålla kommissionen en forskningsplan för alla fartyg som har rätt att föra dess flagg och som den har gett tillstånd att bedriva forskningsverksamhet i regleringsområdet, senast 40 dagar före öppnandet av junimötet i Nafos vetenskapliga råd, när det gäller icke-återkommande nya undersökningar och forskningsverksamheter och när de fångster som behålls ombord under forskningsverksamheten är avsedda för saluföring, och i andra fall senast tio dagar innan forskningen inleds,

- c) säkerställa att forskningsplaner för undersökningar som genomförs i regleringsområdet och som avser bestånd för vilka fiskemöjligheter fastställts minst innehåller följande uppgifter
- i) fartygsidentifikation,
 - ii) syfte,
 - iii) en sammanfattning av vetenskapliga metoder eller förfaranden,
 - iv) plats och datum för forskningsverksamheten,
 - v) undersökningsledarens namn,
 - vi) uppgift om huruvida eventuella fångster som behålls ombord kommer att saluföras,
 - vii) total uppskattad forskningsfångst av målarterna och uppgift om huruvida en observatör med tillräcklig vetenskaplig sakkunskap kommer att finnas ombord,
 - viii) information om när forskningsresultaten kommer att läggas fram för Nafos vetenskapliga råd,
 - ix) i förekommande fall, eventuella begäranden om undantag från detta led,
 - x) i förekommande fall, en uppgift om att verksamheten utgörs av en icke-återkommande ny undersökning eller forskning, och

- d) omedelbart underrätta kommissionen om inledande och avslutande av forskningsverksamhet som bedrivs av fartyg som tillfälligt deltar i forskning, även under fiskeresor där både kommersiell verksamhet och forskningsverksamhet bedrivs.
3. Fartyg som deltar i forskning ska
- a) alltid ombord förvara en kopia av forskningsplanen och eventuella ändringar av denna plan på engelska, och
 - b) när det gäller undersökningar som genomförs i regleringsområdet och som avser bestånd för vilka fiskemöjligheter fastställts, stuva fångster som tagits i samband med forskningsverksamhet åtskilt, med hjälp av nät, plywood, lådor eller på annat sätt, från alla andra fångster som tagits under fiskeresor där både kommersiell verksamhet och forskningsverksamhet bedrivs; platsen för de fångster som tagits i samband med forskningsverksamhet ska anges i lastplanen.
4. Om inte annat stöds av ett yttrande från Nafos vetenskapliga råd ska forskningsfartyg som genomför undersökningar i regleringsområdet av bestånd för vilka fiskemöjligheter fastställts och som ombord behåller fångster som tagits vid sådan forskningsverksamhet för att saluföra dessa fångster
- a) uppfylla de krav på registrering och rapportering som fastställs i kapitel V,

- b) ha en observatör med tillräcklig sakkunskap ombord, och
- c) räkna av dessa fångster från medlemsstatens berörda kvoter och begränsningar av fiskeansträngningen som fastställs i fiskemöjligheterna.

5. Om inte annat föreskrivs i denna förordning ska forskningsfartyg inte begränsas av de bevarande- och förvaltningsföreskrifter som gäller för fångst av fisk i regleringsområdet, särskilt i fråga om maskstorlek, storleksbegränsningar, stängda områden och fredningstider.

6. Kommissionen ska utan dröjsmål vidarebefordra den information som flaggmedlemsstaterna anmält i enlighet med punkt 2 till Nafos sekretariatschef.”

2. I artikel 6.1 ska led e ersättas med följande:

”e) stänga sitt fiske efter kungsfiskar i sektion 3M kl. 24.00 UTC det datum då den ackumulerade rapporterade fångsten uppskattas uppgå till 100 % av TAC:en för kungsfiskar i sektion 3M, enligt anmälan i enlighet med punkt 3, ”.

3. I artikel 8 ska följande punkt läggas till:

”5. Vid första inträdet i en sektion under en fiskeresor får ett fartyg genomföra ett provtråldrag under högst tre timmar. Om de bestånd som omfattas av bifångstbegränsningar utgör den största procentandelen av vikten av den sammanlagda fångsten i draget, ska detta inte betraktas som riktat fiske efter dessa bestånd, och fartyget ska omedelbart förflytta sig i enlighet med punkt 1 b. Fartygen ska identifiera eventuella provtråldrag som genomförts i enlighet med denna punkt och i fiskeloggbooken registrera koordinater för platsen för ett genomfört provtråldrags början och slut.”

4. Artikel 12.9 ska ersättas med följande:

”9. I regleringsområdet ska det vara förbjudet att bedriva riktat fiske efter håkäring (*Somniosus microcephalus*) och att behålla, omlasta eller landa delar av eller hel håkäring.”

5. I artikel 44 ska led c ersättas med följande:

”c) finns med på en förteckning över IUU-fartyg som upprättats av Kommissionen för bevarande av marina levande tillgångar i Antarktis^{*}, Kommissionen för bevarande av sydlig tonfisk^{**}, Interamerikanska kommissionen för tropisk tonfisk^{***}, Internationella kommissionen för bevarande av tonfisk i Atlanten^{****}, Indiska oceanens tonfiskkommission^{*****}, Allmänna kommissionen för fiske i Medelhavet^{*****}, Nordostatlantiska fiskerikommissionen^{*****}, Fiskerikommissionen för norra Stilla havet^{*****}, Fiskeorganisationen för Sydostatlanten^{*****}, Fiskeavtalet för södra Indiska oceanen^{*****}, Regionala fiskeriförvaltningsorganisationen för södra Stilla havet^{*****} eller Kommissionen för bevarande och förvaltning av långvandrande fiskbestånd i västra och mellersta Stilla havet^{*****}.

* Konventionen om bevarande av marina levande tillgångar i Antarktis, som upprättades i Canberra den 20 maj 1980 och trädde i kraft den 7 april 1982 (EGT L 252, 5.9.1981, s. 27).

** Konventionen för bevarande av sydlig tonfisk, som utfärdades i Canberra den 10 maj 1993 och trädde i kraft den 20 maj 1994 (EUT L 336, 23.12.2015, s. 27).

*** Konventionen om förstärkning av den interamerikanska kommission för tropisk tonfisk som inrättades genom 1949 års konvention mellan Amerikas förenta stater och Republiken Costa Rica (*Antiguakonventionen*), som utfärdades i Washington den 14 november 2003 och trädde i kraft den 27 augusti 2010 (EUT L 224, 16.8.2006, s. 24).

- **** Internationella konventionen för bevarande av tonfisk i Atlanten, som utfärdades i Rio de Janeiro den 14 maj 1966 och trädde i kraft den 21 mars 1969 (EGT L 162, 18.6.1986, s. 34).
- ***** Överenskommelsen om inrättande av Indiska oceanens tonfiskkommission, som undertecknades i Rom den 25 november 1993 och trädde i kraft den 27 mars 1996 (EGT L 236, 5.10.1995, s. 25).
- ***** Avtalet om inrättande av Allmänna kommissionen för fiske i Medelhavet, som ursprungligen upprättades i Rom den 24 september 1949 och trädde i kraft den 20 februari 1952 (EGT L 190, 4.7.1998, s. 37).
- ***** Konventionen om framtida multilateralt samarbete om fisket i Nordostatlanten, som undertecknades i London den 18 november 1980 och trädde i kraft den 17 mars 1982, till vilken Europeiska gemenskapen anslöt sig den 13 juli 1981 (EGT L 227, 12.8.1981, s. 21).
- ***** Konventionen om bevarande och förvaltning av fiskeresurserna i det fria havet i norra Stilla havet, som utfärdades i Tokyo den 24 februari 2012 och trädde i kraft den 19 juli 2015 (EUT L 55, 28.2.2022, s. 14).
- ***** Konventionen om bevarande och förvaltning av fiskeresurser i Sydostatlanten, som utfärdades i Windhoek, Namibia den 20 april 2001 och trädde i kraft den 13 april 2003 (EGT L 234, 31.8.2002, s. 40).
- ***** Fiskeavtalet för södra Indiska oceanen, som undertecknades i Rom den 7 juli 2006 och trädde i kraft den 21 juni 2012 (EUT L 196, 18.7.2006, s. 15).
- ***** Konventionen om bevarande och förvaltning av det fria havets fiskeresurser i södra Stilla havet, som utfärdades i Auckland den 14 november 2009 och trädde i kraft den 24 augusti 2012 (EUT L 67, 6.3.2012, s. 3).
- ***** Konventionen om bevarande och förvaltning av långvandrande fiskbestånd i västra och mellersta Stilla havet, som utfärdades i Honolulu den 5 september 2000 och trädde i kraft den 19 juni 2004 (EUT L 32, 4.2.2005, s. 3).”

6. I artikel 50.2 ska följande led läggas till:

”m) flaggmedlemsstatens skyldigheter i fråga om de forskningsplaner som avses i artikel 4.2,

n) krav på fartyg som deltar i den forskning som avses i artikel 4.3, 4.4 och 4.5.”

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Strasbourg, den ...

På Europaparlamentets vägnar

Ordförande

På rådets vägnar

Ordförande